

## BAB IV

### SIMPULAN

#### 4.1 Penggunaan *Fukushi Kitto*, *Kanarazu*, dan *Zettai(ni)* dalam Kalimat Bahasa Jepang

Setelah melakukan analisa pada bab 3 dengan menggunakan teknik substitusi, simpulan yang didapat oleh penulis mengenai penggunaan *fukushi kitto*, *kanarazu*, dan *zettai(ni)* dalam kalimat bahasa Jepang adalah:

1. *Fukushi kitto* digunakan dalam kalimat positif maupun negatif. *Kitto* biasanya berpasangan dengan akhiran seperti *~ni chigainai*, *~hazuda*, *~darou* dan sebagainya, tetapi kadang akhiran tersebut lesap dalam kalimat.
2. *Fukushi kanarazu* hanya digunakan dalam kalimat positif.
3. *Fukushi zettai(ni)* dapat digunakan dalam kalimat positif maupun negatif.

Secara sintaksis, ketiga *fukushi* tersebut dapat saling menggantikan dalam kalimat positif, tetapi jika pada akhiran kalimat terdapat akhiran seperti *~ni chigainai*, *~hazuda*, dan *~darou* maka harus digunakan *fukushi kitto*. Dalam kalimat negatif, hanya *fukushi kitto* dan *zettai(ni)* saja yang dapat digunakan, dan jika pada akhir kalimat tersebut terdapat akhiran-akhiran seperti *~ni chigainai*, *~hazuda*, dan *~darou*, maka hanya *fukushi kitto* saja yang dapat digunakan.

#### 4.2 Makna *Fukushi Kitto*, *Kanarazu*, dan *Zettai(ni)* dalam Kalimat Bahasa Jepang

1. *Fukushi Kitto*

*Kitto* digunakan untuk melambangkan suatu rasa percaya diri dan keyakinan dari pembicara. Dalam *kitto*, terasa makna ‘hampir seratus persen, tolong percaya/perjanjian’.

## 2. *Fukushi Kanarazu*

Dalam kalimat *kanarazu*, terkandung makna sesuatu yang pasti dan layak terjadi seperti hukum alam, pengetahuan umum, dan lain-lain. Jika dibandingkan dengan *fukushi kitto*, nuansa keyakinan akan terasa lebih kuat.

## 3. *Fukushi Zettai(ni)*

*Zettai(ni)* mengekspresikan keyakinan diri pembicara yang sangat kuat. Ekspresi tersebut akan terasa lebih kuat jika dibandingkan dengan *fukushi kitto*.

*Fukushi kitto*, *kanarazu*, dan *zettai(ni)* dapat saling menggantikan jika kalimat tersebut mengekspresikan kepercayaan diri dari seseorang namun dapat berubah juga menjadi keyakinan dari semua orang. Jika dalam kalimat tersebut hanya mengekspresikan kepercayaan diri dari seseorang, maka hanya *fukushi kitto* dan *zettai(ni)* saja yang dapat digunakan. Akan tetapi jika dalam kalimat tersebut hanya mengekspresikan sesuatu yang diyakini oleh semua orang, maka hanya *fukushi kanarazu* saja yang dapat digunakan. Jika dibandingkan, kadar kepastian dan percaya dirian yang terasa dalam kalimat *kitto*, *kanarazu* dan *zettai(ni)* yang terasa paling kuat adalah *kanarazu* dan *zettai(ni)*.